

P

Página 1 de 15  
 Ficha de dados de segurança de acordo com o Regulamento (CE) n.º 1907/2006, Anexo II (última alteração pelo Regulamento (UE) 2020/878)  
 Revisto em / versão: 18.07.2025 / 0025  
 Versão substituída por / versão: 27.11.2024 / 0024  
 Válida a partir de: 18.07.2025  
 Data de impressão do PDF: 18.07.2025  
 Schnellreiniger

## Ficha de dados de segurança de acordo com o Regulamento (CE) n.º 1907/2006, Anexo II (última alteração pelo Regulamento (UE) 2020/878)

### SECÇÃO 1: Identificação da substância/mistura e da sociedade/empresa

#### 1.1 Identificador do produto

**Schnellreiniger**

#### 1.2 Utilizações identificadas relevantes da substância ou mistura e utilizações desaconselhadas Utilizações identificadas relevantes da substância ou mistura:

Produto de limpeza

#### Utilizações desaconselhadas:

De momento não existem informações sobre esta matéria.

#### 1.3 Identificação do fornecedor da ficha de dados de segurança

LIQUI MOLY GmbH  
 Jerg-Wieland-Str. 4  
 89081 Ulm-Lehr  
 Tel.: (+49) 0731-1420-0  
 Fax: (+49) 0731-1420-88

Endereço de e-mail da pessoa competente: info@chemical-check.de, k.schnurbusch@chemical-check.de - por favor NÃO usar para pedir fichas técnicas de segurança.

#### 1.4 Número de telefone de emergência

#### Serviços de informação de emergência / organismo consultivo oficial:

P

Em caso de acidente ou doença súbita ligue 112

ClAV - Centro de Informação Antivenenos do INEM (Instituto Nacional de Emergência Médica), Rua Almirante Barroso 36, 1000-013 Lisboa, Telefone URGÊNCIA (24h): Em caso de intoxicação ligue 800 250 250

#### Número de telefone de emergência da empresa:

+49 (0) 700 / 24 112 112 (LMR)  
 +1 872 5888271 (LMR)

### SECÇÃO 2: Identificação dos perigos

#### 2.1 Classificação da substância ou mistura

#### Classificação conforme Regulamentação (CE) 1272/2008 (CLP)

| Classe de perigo | Categoria de perigo | Advertência de perigo                                                  |
|------------------|---------------------|------------------------------------------------------------------------|
| Skin Irrit.      | 2                   | H315-Provoca irritação cutânea.                                        |
| Asp. Tox.        | 1                   | H304-Pode ser mortal por ingestão e penetração nas vias respiratórias. |
| STOT SE          | 3                   | H336-Pode provocar sonolência ou vertigens.                            |
| Aquatic Chronic  | 2                   | H411-Tóxico para os organismos aquáticos com efeitos duradouros.       |
| Aerosol          | 1                   | H222-Aerossol extremamente inflamável.                                 |
| Aerosol          | 1                   | H229-Recipiente sob pressão: risco de explosão sob a ação do calor.    |

## 2.2 Elementos do rótulo

### Rotulagem conforme Regulamentação (CE) 1272/2008 (CLP)



Perigo

H315-Provoca irritação cutânea. H336-Pode provocar sonolência ou vertigens. H411-Tóxico para os organismos aquáticos com efeitos duradouros. H222-Aerossol extremamente inflamável. H229-Recipiente sob pressão: risco de explosão sob a ação do calor.

P101-Se for necessário consultar um médico, mostre-lhe a embalagem ou o rótulo. P102-Manter fora do alcance das crianças. P210-Manter afastado do calor, superfícies quentes, faísca, chama aberta e outras fontes de ignição. Não fumar. P211-Não pulverizar sobre chama aberta ou outra fonte de ignição. P251-Não furar nem queimar, mesmo após utilização. P261-Evitar respirar os vapores ou aerossóis. P273-Evitar a libertação para o ambiente. P280-Usar luvas de protecção. P312-Caso sinta indisposição, contacte um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS / médico. P405-Armazenar em local fechado à chave. P410+P412-Manter ao abrigo da luz solar. Não expor a temperaturas superiores a 50 °C. P501-Eliminar o conteúdo / recipiente em instalação autorizada de eliminação de resíduos.

Sem a necessária ventilação, é possível a formação de uma mistura explosiva. Hidrocarbonetos, C6-C7, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <5% n-hexano

## 2.3 Outros perigos

A mistura não contém nenhuma substância mPmB (mPmB = muito persistente, muito bioacumulável) ou não está incluída no Anexo XIII do Regulamento (CE) 1907/2006 (< 0,1 %).

A mistura não contém nenhuma substância PBT (PBT = persistente, bioacumulável, tóxica) ou não está incluída no Anexo XIII do Regulamento (CE) 1907/2006 (< 0,1 %).

A mistura não contém substâncias com propriedades desreguladoras do sistema endócrino (< 0,1 %).

## SECÇÃO 3: Composição/informação sobre os componentes

### 3.1 Substâncias

n.a.

### 3.2 Misturas

| Hidrocarbonetos, C6-C7, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <5% n-hexano |                                                                                                              |
|---------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Número de registo (REACH)                                                 | 01-2119475514-35-XXXX                                                                                        |
| Index                                                                     | ---                                                                                                          |
| EINECS, ELINCS, NLP, REACH-IT List-No.                                    | 921-024-6                                                                                                    |
| CAS                                                                       | ---                                                                                                          |
| % zona                                                                    | 50-100                                                                                                       |
| Classificação conforme Regulamentação (CE) 1272/2008 (CLP), fatores M     | Flam. Liq. 2, H225<br>Skin Irrit. 2, H315<br>STOT SE 3, H336<br>Asp. Tox. 1, H304<br>Aquatic Chronic 2, H411 |
| Dióxido de carbono                                                        |                                                                                                              |
| Substância à qual se impõe um valor limite de exposição UE.               |                                                                                                              |
| Número de registo (REACH)                                                 | ---                                                                                                          |
| Index                                                                     | ---                                                                                                          |

|                                                                       |           |
|-----------------------------------------------------------------------|-----------|
| EINECS, ELINCS, NLP, REACH-IT List-No.                                | 204-696-9 |
| CAS                                                                   | 124-38-9  |
| % zona                                                                | 1-5       |
| Classificação conforme Regulamentação (CE) 1272/2008 (CLP), fatores M | ---       |

Para texto das frases H e abreviatura de classificação (GHS/CLP), ver SECÇÃO 16.

As substâncias mencionadas nesta secção estão indicadas com a sua respectiva e efectiva classificação!

No caso das substâncias enumeradas no Anexo VI, Tabela 3.1 do Regulamento (CE) n.º 1272/2008 (Regulamento CLP), tal significa que todas as eventuais notas aí presentes foram consideradas para a classificação aqui indicada.

A adição das concentrações mais altas listadas aqui pode resultar em uma classificação. Somente quando esta classificação estiver listada na Seção 2 ela se aplica. Em todos os outros casos, a concentração total está abaixo da classificação.

## SECÇÃO 4: Medidas de primeiros socorros

### 4.1 Descrição das medidas de emergência

Os socorristas devem proteger-se a si próprios!

Nunca colocar nada na boca de uma pessoa inconsciente!

#### Inalação

Remover as pessoas da área de perigo.

Colocar a vítima com ar fresco e, segundo os sintomas, consultar o médico.

Em caso de perda de consciência colocar na posição lateral estável e consultar o médico.

#### Contato com a pele

Lavar abundantemente com água e sabão, remover imediatamente as peças de vestuário sujas e molhadas, consultar um médico irritação da pele (vermelhidão, etc.).

#### Contato com os olhos

Remover as lentes de contato.

Lavar bem com água durante vários minutos, se necessário, consultar um médico.

#### Ingestão

Normalmente sem vias de admissão.

Não forçar o vômito.

Perigo de aspiração.

### 4.2 Sintomas e efeitos mais importantes, tanto agudos como retardados

Se relevante, os sintomas e os efeitos retardados encontram-se na secção 11. ou nas vias de absorção na secção 4.1.

Em determinados casos, pode suceder que os sintomas de intoxicação só surjam após um período mais prolongado de tempo/após várias horas.

### 4.3 Indicações sobre cuidados médicos urgentes e tratamentos especiais necessários

Tratamento sintomático.

## SECÇÃO 5: Medidas de combate a incêndios

### 5.1 Meios de extinção

#### Meios de extinção adequados

CO<sub>2</sub>

Pó extintor

Espuma

#### Meios de extinção inadequados

Água

### 5.2 Perigos especiais decorrentes da substância ou mistura

Em caso de incêndio podem se formar:

Óxidos de carbono

Gases tóxicos

Risco de rebentamento com calor

Misturas explosivas de vapor/ar ou gás/ar.

### 5.3 Recomendações para o pessoal de combate a incêndios

Equipamento de proteção pessoal ver secção 8.

Em caso de incêndio e/ou explosão não respirar os fumos.

Aparelho de proteção respiratória independente do ar ambiental.

De acordo com as proporções do incêndio

Se necessário, proteção completa.

Eliminar águas de extinção contaminadas de acordo com as prescrições oficiais.

## SECÇÃO 6: Medidas em caso de fuga acidental

### 6.1 Precauções individuais, equipamento de proteção e procedimentos de emergência

#### 6.1.1 Para o pessoal não envolvido na resposta à emergência

Em caso de derrame ou libertação inadvertida, utilizar equipamento de proteção pessoal indicado na secção 8 para evitar contaminações.

Providenciar ventilação suficiente, remover fontes de ignição.

No caso de produtos sólidos ou em pó, evitar formação de poeiras.

Se possível, evacuar a área de perigo e utilizar eventuais planos de emergência disponíveis.

Evitar o contato com os olhos e a pele.

#### 6.1.2 Para o pessoal responsável pela resposta à emergência

Utilizar equipamento de proteção adequado, consultar os dados do material na secção 8.

### 6.2 Precauções a nível ambiental

Travar fuga de quantidades maiores.

Eliminar fuga, se puder ser realizado sem perigo.

Evitar a penetração nas águas pluviais e subterrâneas, bem como no solo.

Não deitar os resíduos no esgoto.

Em caso de introdução acidental na canalização informar as autoridades responsáveis.

### 6.3 Métodos e materiais de confinamento e limpeza

Em caso de fuga de aerossol/gás garantir ar fresco suficiente.

Substância ativa:

Recolher com material absorvente de líquidos (por ex. absorvente universal, areia, diatomite) e eliminar conforme a secção 13.

Colocar o material recolhido em recipiente bloqueável.

Não lavar com água ou produtos de limpeza aquosos.

### 6.4 Remissão para outras secções

Ver a secção 13, assim para como equipamento de proteção pessoal ver secção 8

## SECÇÃO 7: Manuseamento e armazenagem

Para além das informações apresentadas nesta secção, a secção 8 e 6.1 também contém informações relevantes.

### 7.1 Precauções para um manuseamento seguro

#### 7.1.1 Recomendações gerais

Garantir uma boa ventilação do espaço.

Evitar a inalação dos vapores.

Manter afastadas as fontes de ignição - Não fumar.

Tomar medidas contra cargas eletroestáticas.

Não utilizar em superfícies quentes.

Evitar o contato com os olhos e a pele.

Proibido comer, beber, fumar, assim como conservar produtos alimentares no espaço de trabalho.

Considerar as indicações na etiqueta, assim como as instruções de utilização.

Aplicar procedimentos de trabalho conforme as instruções de operação.

#### 7.1.2 Indicações relativas a medidas de higiene gerais no local de trabalho

No manuseio de produtos químicos devem ser aplicadas as medidas gerais de higiene.

Antes de pausas e ao terminar o trabalho, lavar as mãos.

Manter afastado de alimentos e bebidas, incluindo os dos animais.

Antes de entrar em áreas onde se ingere alimentos, tirar vestuário e equipamentos de proteção contaminados.

### 7.2 Condições de armazenagem segura, incluindo eventuais incompatibilidades

Armazenar de modo a impedir o acesso de pessoas estranhas.

Não armazenar o produto em locais de passagem ou escadas.

Apenas armazenar o produto em embalagens originais e fechadas.

Considerar prescrições especiais para aerossóis!

Considerar as condições de armazenamento especiais.

Não armazenar juntamente com substâncias inflamáveis ou de combustão instantânea.

Proteger da radiação solar e temperaturas acima dos 50°C.

Armazenar num local bem ventilado.

Conservar no frio.

Guardar em estado seco.

Ficha de dados de segurança de acordo com o Regulamento (CE) n.º 1907/2006, Anexo II (última alteração pelo Regulamento (UE) 2020/878)

Revisto em / versão: 18.07.2025 / 0025

Versão substituída por / versão: 27.11.2024 / 0024

Válida a partir de: 18.07.2025

Data de impressão do PDF: 18.07.2025

Schnellreiniger

### 7.3 Utilização(ões) final(is) específica(s)

De momento não existem informações sobre esta matéria.

Respeitar os manuais de boas práticas profissionais, bem como as recomendações para a identificação de perigos.

Dependendo da aplicação, utilizar sistemas de informação de substâncias perigosas, p. ex., das associações profissionais, da indústria química ou de vários setores (materiais de construção, madeira, produtos químicos, laboratórios, couro, metal).

## SECÇÃO 8: Controlo da exposição/Proteção individual

### 8.1 Parâmetros de controlo

Valor resultante de orientação de grupo (GGVmix - calculada de 8 horas TWA-OEL) do teor de hidrocarbonetos solventes total da mistura (método RCP segundo ACGIH TLV®, Anexo H (EUA)):

1200 mg/m<sup>3</sup>

| P                              | Denominação química              | Hidrocarbonetos, C6-C7, n-alcenos, isoalcenos, cicloalcenos, <5% n-hexano                  |
|--------------------------------|----------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| TLV-TWA:                       | 1200 mg/m <sup>3</sup> (TLV-TWA) | TLV-STEL: --- TLV-C: ---                                                                   |
| Os processos de monitorização: | - Compur - KITA-187 S (551 174)  |                                                                                            |
| BEI:                           | ---                              | Outras informações: (TLV acordo com o método RCP, ACGIH, Apêndice H / NP 1796, Apêndice G) |

| P                              | Denominação química                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Dióxido de carbono                        |
|--------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| TLV-TWA:                       | 5000 ppm (TLV-TWA), 5000 ppm (9000 mg/m <sup>3</sup> ) (UE)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TLV-STEL: 30000 ppm (TLV-STEL) TLV-C: --- |
| Os processos de monitorização: | - Draeger - Carbon Dioxide 0,1%/a (CH 23 501)<br>- Draeger - Carbon Dioxide 0,5%/a (CH 31 401)<br>- Draeger - Carbon Dioxide 1%/a (CH 25 101)<br>- Draeger - Carbon Dioxide 100/a (81 01 811)<br>- Draeger - Carbon Dioxide 5%/A (CH 20 301)<br>- Compur - KITA-126 B (549 475)<br>- Compur - KITA-126 SA (549 467)<br>- Compur - KITA-126 SB (548 816)<br>- Compur - KITA-126 SF (549 491)<br>- Compur - KITA-126 SG (550 210)<br>- Compur - KITA-126 SH (549 509)<br>- Compur - KITA-126 UH (549 517)<br>- NIOSH 6603 (Carbon dioxide) - 1994<br>- OSHA ID-172 (Carbon dioxide in workplace atmospheres) - 1990 |                                           |
| BEI:                           | ---                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Outras informações: ---                   |

| Hidrocarbonetos, C6-C7, n-alcenos, isoalcenos, cicloalcenos, <5% n-hexano |                                         |                                   |           |       |                   |            |
|---------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------------------------|-----------|-------|-------------------|------------|
| Âmbito de aplicação                                                       | Via de exposição / elemento do ambiente | Impacto na saúde                  | Descritor | Valor | Unidade           | Observação |
| Consumidor                                                                | Homem – dérmica                         | A longo prazo, efeitos sistémicos | DNEL      | 699   | mg/kg bw/day      |            |
| Consumidor                                                                | Homem – inalação                        | A longo prazo, efeitos sistémicos | DNEL      | 608   | mg/m <sup>3</sup> |            |
| Consumidor                                                                | Homem – oral                            | A longo prazo, efeitos sistémicos | DNEL      | 699   | mg/kg bw/day      |            |
| Operário / Trabalhador assalariado                                        | Homem – dérmica                         | A longo prazo, efeitos sistémicos | DNEL      | 773   | mg/kg bw/day      |            |
| Operário / Trabalhador assalariado                                        | Homem – dérmica                         | A longo prazo, efeitos sistémicos | DNEL      | 300   | mg/kg bw/day      |            |
| Operário / Trabalhador assalariado                                        | Homem – inalação                        | A longo prazo, efeitos sistémicos | DNEL      | 2035  | mg/m <sup>3</sup> |            |

P - Portugal | TLV-TWA = Valores limite de exposição - média ponderada (Concentração média ponderada para um dia de trabalho de 8 h e uma semana 40 h) (No. 4, Norma Portuguesa, NP 1796 e/ou TLV®-CS, TLVs® and BEIs®, ACGIH®, Estados-Unidos):  
I = fração inalável, R = fração respirável, V = vapor e aerossol, IFV = fração inalável e vapor, F = fibras respiráveis (comprimento = >5µm, relação comprimento-largura >= 3:1), T = fração torácica, TLV-SL = Valor Limite Limite - Limite Superficial: A concentração em superfícies de equipamentos e instalações de trabalho que provavelmente não resultará em efeitos adversos após contato direto ou indireto.  
(VL-8h) = Valores-limite (8 h) - Medido ou calculado em relação a uma média ponderada no tempo (TWA) para um período de referência de

oito horas (Valores-limite de exposição profissional (Decreto-Lei n.º 24/2012, 88/2015, 41/2018, 1/2021) o Valores limite de exposição profissional - Regula a protecção dos trabalhadores contra os riscos ligados à exposição a agentes cancerígenos ou mutagénicos durante o trabalho (Decreto-Lei n.º 301/2000, 88/2015, 35/2020, 102-A/2020, 102/2024)).

(UE) = Diretiva 91/322/CEE, 98/24/CE, 2000/39/CE, 2004/37/CE, 2006/15/CE, 2009/161/UE, 2017/164/UE ou 2019/1831/UE:

(8) = Fração inalável (2004/37/CE, 2017/164/UE). (9) = Fração respirável (2004/37/CE, 2017/164/UE). (11) = Fração inalável (2004/37/CE).

(12) = Fração inalável. Fração respirável nos Estados-Membros que apliquem, à data de entrada em vigor da presente diretiva, um sistema de biomonitorização com um valor-limite biológico que não exceda 0,002 mg de creatinina na urina (2004/37/CE). |

| TLV-STEL = Valores limite de exposição - curta duração (15 min.) (Concentração à qual se considera que praticamente todos os trabalhadores possam estar repetidamente expostos por curtos períodos de tempo.) (No. 4, Norma Portuguesa, NP 1796 e/ou TLV®-CS, TLVs® and BEIs®, ACGIH®, Estados-Unidos).

I = fração inalável, R = fração respirável, V = vapor e aerossol, IFV = fração inalável e vapor, F = fibras respiráveis (comprimento = >5µm, relação comprimento-largura >= 3:1), T = fração torácica.

(VL-Cd) = Valores-limite - Curta duração - Limite de Exposição de Curta Duração (STEL). Valor-limite acima do qual não deve haver exposição e que se refere a um período de 15 minutos salvo indicação em contrário (Valores-limite de exposição profissional (Decreto-Lei n.º 24/2012, 88/2015, 41/2018, 1/2021) o Valores limite de exposição profissional - Regula a protecção dos trabalhadores contra os riscos ligados à exposição a agentes cancerígenos ou mutagénicos durante o trabalho (Decreto-Lei n.º 301/2000, 88/2015, 35/2020, 102-A/2020, 102/2024)).

(UE) = Diretiva 91/322/CEE, 98/24/CE, 2000/39/CE, 2004/37/CE, 2006/15/CE, 2009/161/UE, 2017/164/UE ou 2019/1831/UE:

(8) = Fração inalável (2004/37/CE, 2017/164/UE). (9) = Fração respirável (2004/37/CE, 2017/164/UE). (10) = Valor-limite de exposição de curta duração em relação a um período de referência de 1 minuto (2017/164/UE). |

| TLV-C = Valores limite de exposição - concentração máxima ("Ceiling") (Concentração que nunca deve ser excedida durante qualquer período da exposição) (No. 4, Norma Portuguesa, NP 1796 e/ou TLV®-CS, TLVs® and BEIs®, ACGIH®, Estados-Unidos). |

| BEI = Índice biológico de exposição (No. 5, Norma Portuguesa, NP 1796 e/ou BEIs®, 2024 TLVs® and BEIs®, ACGIH®, Estados-Unidos):

Material de exame: B = Sangue, Hb = Hemoglobina, E = Eritrócitos (glóbulos vermelhos), P = Plasma, S = Soro, U = Urina, EA = ar expirado final.

Momento de coleta de material: a = nenhuma restrição / não crítico, b = no final da turno de trabalho, c = Depois de uma semana de trabalho, d = No final de um turno de uma semana de trabalho, e = Antes do último turno de uma semana de trabalho, f = Durante o turno de trabalho, g = Antes da turno de trabalho. (ACGIH, Estados-Unidos)

(UE) = Diretiva 98/24/CE ou 2004/37/CE ou SCOEL (Valor Limite Biológico - BLV, Recomendação do Comité Científico sobre Limites de Exposição Ocupacional (SCOEL)). |

| Outras informações (TLV (Valores limite de exposição) - No. 4, Norma Portuguesa, NP 1796 e/ou TLV®-CS, TLVs® and BEIs®, ACGIH®, Estados-Unidos):

Carcinogenicidade - A1 = Carcinógeno Humano Confirmado, A2 = Suspeita de Carcinógeno Humano, A3 = Carcinógeno animal confirmado com relevância desconhecida para humanos, A4 = Não classificável como cancerígeno humano, A5 = Não suspeito de ser cancerígeno humano. SEN = Sensibilização, DSEN = Sensibilização cutânea, RSEN = Sensibilização respiratória. Skin = perigo de absorção cutânea. OTO = agente químico ototóxico.

(VL) = Valores-limite de exposição profissional (Decreto-Lei n.º 24/2012, 88/2015, 41/2018, 1/2021) o Valores limite de exposição profissional - Regula a protecção dos trabalhadores contra os riscos ligados à exposição a agentes cancerígenos ou mutagénicos durante o trabalho (Decreto-Lei n.º 301/2000, 88/2015, 35/2020, 102-A/2020, 102/2024).

(UE) = Diretiva 91/322/CEE, 98/24/CE, 2000/39/CE, 2004/37/CE, 2006/15/CE, 2009/161/UE, 2017/164/UE, 2019/1831/UE ou 2024/869/UE:

(13) = A substância pode causar sensibilização da pele e das vias respiratórias (98/24/CE, 2004/37/CE). (14) = A substância pode causar sensibilização da pele (2004/37/CE), (15) = Possibilidade de contribuição considerável para a carga corporal total pela via de exposição cutânea. |

## 8.2 Controlo da exposição

### 8.2.1 Controlos técnicos adequados

Assegurar uma boa ventilação. Isso pode conseguir-se quer através de aspiração local, quer de exaustão geral.

Se estas medidas não forem suficientes para manter a concentração abaixo dos valores limite no local de trabalho (TLV), deve-se utilizar uma protecção respiratória adequada.

Apenas se aplicam os valores limite de exposição aqui listados.

Métodos de avaliação adequados para verificação da eficácia das medidas de protecção tomadas abrangem métodos de determinação técnicos de medição e não técnicos de medição.

Esses são descritos por, por ex. a EN 14042.

EN 14042 "Atmosfera no local de trabalho. Orientações para a aplicação e utilização de processos e equipamentos para determinação de agentes químicos e biológicos no trabalho".

### 8.2.2 Medidas de protecção individual, nomeadamente equipamentos de protecção individual

No manuseio de produtos químicos devem ser aplicadas as medidas gerais de higiene.

Antes de pausas e ao terminar o trabalho, lavar as mãos.

Manter afastado de alimentos e bebidas, incluindo os dos animais.

Antes de entrar em áreas onde se ingere alimentos, tirar o vestuário e os equipamentos de protecção contaminados.

Protecção ocular/facial:

Óculos de proteção vedados com placas laterais (EN 166).

Proteção da pele - Proteção das mãos:

Luvas de proteção de nitrilo (EN ISO 374).

Espessura mínima das camadas em mm:

0,38

Tempo de permeação (durabilidade) em minutos:

< 480

Valor recomendado do creme de proteção das mãos.

As durabilidades determinadas de acordo com EN 16523-1 não foram obtidas em condições práticas.

O tempo de desgaste máximo recomendado corresponde a 50% da durabilidade.

Proteção da pele - Outra:

Vestuário de proteção de trabalho (por ex., botas de proteção EN ISO 20345, vestuário de trabalho de mangas compridas).

Proteção respiratória:

Em caso de ultrapassagem dos valores limite de exposição no local de trabalho.

Filtros A2 P2 (EN 14387), cor de identificação castanho, branco

Atente nos limites de tempo de utilização dos aparelhos de proteção respiratória.

Perigos térmicos:

Não se aplica

Informações adicionais sobre a proteção das mãos - Não foram efetuados quaisquer ensaios.

A seleção das misturas foi efetuada de acordo com os nossos conhecimentos e as informações relativamente às substâncias.

A seleção dos materiais derivou das informações do fabricante das luvas.

A seleção final do material das luvas deve ser efetuada considerando a durabilidade, a permeabilidade e a degradação.

A seleção de luvas adequadas não depende apenas do material, mas também de outras características qualitativas e varia de fabricante para fabricante.

No caso das misturas, a resistência do material das luvas não é previsível e deve, por isso, ser verificada antes da aplicação.

A durabilidade exata do material das luvas pode ser informada pelo fabricante das luvas de proteção e deve ser cumprida.

## 8.2.3 Controlo da exposição ambiental

De momento não existem informações sobre esta matéria.

## SECÇÃO 9: Propriedades físico-químicas

### 9.1 Informações sobre propriedades físicas e químicas de base

Estado físico:

Aerossol. Substância ativa: líquida.

Cor:

Incolor

Odor:

Característico

Ponto de fusão/ponto de congelação:

Não existem informações relativas a este parâmetro.

Ponto de ebulição ou ponto de ebulição inicial e intervalo de ebulição:

80 °C

Inflamabilidade:

Não se aplica aos aerossóis.

Limite inferior de explosividade:

0,6 Vol-%

Limite superior de explosividade:

7,4 Vol-%

Ponto de inflamação:

Não se aplica aos aerossóis.

Temperatura de autoignição:

>200 °C

Temperatura de decomposição:

Não existem informações relativas a este parâmetro.

pH:

A mistura não é solúvel (em água).

Viscosidade cinemática:

Não se aplica aos aerossóis.

Solubilidade:

Insolúvel

Coefficiente de partição n-octanol/água (valor logarítmico):

Não se aplica às misturas.

Pressão de vapor:

Não existem informações relativas a este parâmetro.

Densidade e/ou densidade relativa:

0,691 g/cm<sup>3</sup> (20°C, DIN 51757, Substância activa )

Densidade relativa do vapor:

Não se aplica aos aerossóis.

Características das partículas:

Não se aplica aos aerossóis.

### 9.2 Outras informações

Explosivos:

Produto não explosivo. Formação de misturas vapor-ar explosivas / facilmente inflamáveis, possível.

Líquidos comburentes:

Não

Teor de solvente:

96 % (Solventes orgânicos )

Ficha de dados de segurança de acordo com o Regulamento (CE) n.º 1907/2006, Anexo II (última alteração pelo Regulamento (UE) 2020/878)  
Revisto em / versão: 18.07.2025 / 0025  
Versão substituída por / versão: 27.11.2024 / 0024  
Válida a partir de: 18.07.2025  
Data de impressão do PDF: 18.07.2025  
Schnellreiniger

## SECÇÃO 10: Estabilidade e reatividade

### 10.1 Reatividade

O produto não foi verificado.

### 10.2 Estabilidade química

Estável em caso de armazenamento e manuseamento correctos.

### 10.3 Possibilidade de reações perigosas

Não são conhecidas reações perigosas.

### 10.4 Condições a evitar

Aquecimento, chamas abertas, fontes de ignição  
Aumento de pressão leva a risco de rebentamento.

### 10.5 Materiais incompatíveis

Evitar contato com agentes oxidantes fortes.

### 10.6 Produtos de decomposição perigosos

Sem decomposição em caso de utilização correta.

## SECÇÃO 11: Informação toxicológica

### 11.1. Informações sobre as classes de perigo, tal como definidas no Regulamento (CE) n.º 1272/2008

Para eventualmente mais informações relativamente a efeitos na saúde ver secção 2.1 (classificação).

| Schnellreiniger                                                         |     |       |         |           |                  |            |
|-------------------------------------------------------------------------|-----|-------|---------|-----------|------------------|------------|
| Toxicidade / efeito                                                     | Fim | Valor | Unidade | Organismo | Método de ensaio | Observação |
| Toxicidade aguda, oral:                                                 |     |       |         |           |                  | n.e.d.     |
| Toxicidade aguda, por via dérmica:                                      |     |       |         |           |                  | n.e.d.     |
| Toxicidade aguda, por inalação:                                         |     |       |         |           |                  | n.e.d.     |
| Corrosão/irritação cutânea:                                             |     |       |         |           |                  | n.e.d.     |
| Lesões oculares graves/irritação ocular:                                |     |       |         |           |                  | n.e.d.     |
| Sensibilização respiratória ou cutânea:                                 |     |       |         |           |                  | n.e.d.     |
| Mutagenicidade em células germinativas:                                 |     |       |         |           |                  | n.e.d.     |
| Carcinogenicidade:                                                      |     |       |         |           |                  | n.e.d.     |
| Toxicidade reprodutiva:                                                 |     |       |         |           |                  | n.e.d.     |
| Toxicidade para órgãos-alvo específicos - exposição única (STOT-SE):    |     |       |         |           |                  | n.e.d.     |
| Toxicidade para órgãos-alvo específicos - exposição repetida (STOT-RE): |     |       |         |           |                  | n.e.d.     |
| Perigo de aspiração:                                                    |     |       |         |           |                  | n.e.d.     |
| Sintomas:                                                               |     |       |         |           |                  | n.e.d.     |

| Hidrocarbonetos, C6-C7, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <5% n-hexano |      |            |         |           |                                              |                 |
|---------------------------------------------------------------------------|------|------------|---------|-----------|----------------------------------------------|-----------------|
| Toxicidade / efeito                                                       | Fim  | Valor      | Unidade | Organismo | Método de ensaio                             | Observação      |
| Toxicidade aguda, oral:                                                   | LD50 | >5840      | mg/kg   | Ratazana  | OECD 401 (Acute Oral Toxicity)               |                 |
| Toxicidade aguda, por via dérmica:                                        | LD50 | >2800-3100 | mg/kg   | Ratazana  | OECD 402 (Acute Dermal Toxicity)             |                 |
| Toxicidade aguda, por inalação:                                           | LC50 | >20        | mg/l/4h | Ratazana  | OECD 403 (Acute Inhalation Toxicity)         | Vapores nocivos |
| Corrosão/irritação cutânea:                                               |      |            |         | Coelho    | OECD 404 (Acute Dermal Irritation/Corrosion) | Skin Irrit. 2   |

Página 9 de 15  
 Ficha de dados de segurança de acordo com o Regulamento (CE) n.º 1907/2006, Anexo II (última alteração pelo Regulamento (UE) 2020/878)  
 Revisto em / versão: 18.07.2025 / 0025  
 Versão substituída por / versão: 27.11.2024 / 0024  
 Válida a partir de: 18.07.2025  
 Data de impressão do PDF: 18.07.2025  
 Schnellreiniger

|                                                                      |  |  |  |                    |                                                  |                                                                                                                                                     |
|----------------------------------------------------------------------|--|--|--|--------------------|--------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Lesões oculares graves/irritação ocular:                             |  |  |  | Coelho             | OECD 405 (Acute Eye Irritation/Corrosion)        | Facilmente irritante (comprovado por analogia)                                                                                                      |
| Sensibilização respiratória ou cutânea:                              |  |  |  | Porquinho-da-índia | OECD 406 (Skin Sensitisation)                    | Não (contato com a pele)                                                                                                                            |
| Mutagenicidade em células germinativas:                              |  |  |  |                    | OECD 471 (Bacterial Reverse Mutation Test)       | Comprovado por analogia, Negativo                                                                                                                   |
| Carcinogenicidade:                                                   |  |  |  |                    |                                                  | Negativo                                                                                                                                            |
| Toxicidade reprodutiva:                                              |  |  |  |                    | OECD 414 (Prenatal Developmental Toxicity Study) | Comprovado por analogia, Negativo                                                                                                                   |
| Toxicidade para órgãos-alvo específicos - exposição única (STOT-SE): |  |  |  |                    |                                                  | Pode provocar sonolência ou vertigens., STOT SE 3, H336                                                                                             |
| Perigo de aspiração:                                                 |  |  |  |                    |                                                  | Sim                                                                                                                                                 |
| Sintomas:                                                            |  |  |  |                    |                                                  | modorra, perda de consciência, perturbações cardiovasculares, dor de cabeça, convulsões, sonolência, irritação mucosal, vertigem, náuseas e vômitos |

| Dióxido de carbono  |     |       |         |           |                  |                                                                                                                                                                                                 |
|---------------------|-----|-------|---------|-----------|------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Toxicidade / efeito | Fim | Valor | Unidade | Organismo | Método de ensaio | Observação                                                                                                                                                                                      |
| Sintomas:           |     |       |         |           |                  | perda de consciência, formação de bolhas em casos de contacto com a pele, vômitos, frieiras, agitação, palpitações do coração, comichão, dor de cabeça, convulsões, ruídos de audição, vertigem |

## 11.2. Informações sobre outros perigos

| Schnellreiniger                                   |     |       |         |           |                  |                                                                                         |
|---------------------------------------------------|-----|-------|---------|-----------|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|
| Toxicidade / efeito                               | Fim | Valor | Unidade | Organismo | Método de ensaio | Observação                                                                              |
| Propriedades desreguladoras do sistema endócrino: |     |       |         |           |                  | Não se aplica às misturas.                                                              |
| Outras informações:                               |     |       |         |           |                  | Não existem informações especiais pertinentes relativas a efeitos nocivos para a saúde. |

| Dióxido de carbono |
|--------------------|
|--------------------|

| Toxicidade / efeito                               | Fim | Valor | Unidade | Organismo | Método de ensaio | Observação |
|---------------------------------------------------|-----|-------|---------|-----------|------------------|------------|
| Propriedades desreguladoras do sistema endócrino: |     |       |         |           |                  | Não        |

## SECÇÃO 12: Informação ecológica

Para eventualmente mais informações relativamente a efeitos no ambiente ver secção 2.1 (classificação).

| Schnellreiniger                                         |     |       |       |         |           |                  |                                                                                  |
|---------------------------------------------------------|-----|-------|-------|---------|-----------|------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| Toxicidade / efeito                                     | Fim | Tempo | Valor | Unidade | Organismo | Método de ensaio | Observação                                                                       |
| 12.1. Toxicidade para peixes:                           |     |       |       |         |           |                  | n.e.d.                                                                           |
| 12.1. Toxicidade para dáfnias:                          |     |       |       |         |           |                  | n.e.d.                                                                           |
| 12.1. Toxicidade para algas:                            |     |       |       |         |           |                  | n.e.d.                                                                           |
| 12.2. Persistência e degradabilidade:                   |     |       |       |         |           |                  | n.e.d.                                                                           |
| 12.3. Potencial de bioacumulação:                       |     |       |       |         |           |                  | n.e.d.                                                                           |
| 12.4. Mobilidade no solo:                               |     |       |       |         |           |                  | n.e.d.                                                                           |
| 12.5. Resultados da avaliação PBT e mPmB:               |     |       |       |         |           |                  | n.e.d.                                                                           |
| 12.6. Propriedades desreguladoras do sistema endócrino: |     |       |       |         |           |                  | Não se aplica às misturas.                                                       |
| 12.7. Outros efeitos adversos:                          |     |       |       |         |           |                  | Não existem informações relativas a outros efeitos nocivos para o meio ambiente. |

| Hidrocarbonetos, C6-C7, n-alcenos, isoalcenos, cicloalcenos, <5% n-hexano |           |       |        |         |                                 |                                                                    |                          |
|---------------------------------------------------------------------------|-----------|-------|--------|---------|---------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------|
| Toxicidade / efeito                                                       | Fim       | Tempo | Valor  | Unidade | Organismo                       | Método de ensaio                                                   | Observação               |
| 12.1. Toxicidade para peixes:                                             | NOEC/NOEL | 28d   | 2,045  | mg/l    | Oncorhynchus mykiss             |                                                                    |                          |
| 12.1. Toxicidade para peixes:                                             | NOELR     | 28d   | 2,04   | mg/l    | Salmo gairdneri                 |                                                                    |                          |
| 12.1. Toxicidade para peixes:                                             | LC50      | 96h   | 11,4   | mg/l    | Oncorhynchus mykiss             | OECD 203 (Fish, Acute Toxicity Test)                               |                          |
| 12.1. Toxicidade para peixes:                                             | LL50      | 96h   | 11,4   | mg/l    | Salmo gairdneri                 | OECD 203 (Fish, Acute Toxicity Test)                               |                          |
| 12.1. Toxicidade para dáfnias:                                            | EC50      | 48h   | 3      | mg/l    | Daphnia magna                   | OECD 202 (Daphnia sp. Acute Immobilisation Test)                   |                          |
| 12.1. Toxicidade para dáfnias:                                            | NOELR     | 48h   | 2,1    | mg/l    | Daphnia magna                   |                                                                    |                          |
| 12.1. Toxicidade para dáfnias:                                            | NOEC/NOEL | 21d   | 0,17   | mg/l    | Daphnia magna                   | OECD 211 (Daphnia magna Reproduction Test)                         |                          |
| 12.1. Toxicidade para algas:                                              | EC50      | 72h   | 30-100 | mg/l    | Pseudokirchneriella subcapitata | OECD 201 (Alga, Growth Inhibition Test)                            |                          |
| 12.2. Persistência e degradabilidade:                                     |           | 28d   | 81     | %       |                                 | OECD 301 F (Ready Biodegradability - Manometric Respirometry Test) | Facilmente biodegradável |

P

Página 11 de 15  
 Ficha de dados de segurança de acordo com o Regulamento (CE) n.º 1907/2006, Anexo II (última alteração pelo Regulamento (UE) 2020/878)  
 Revisto em / versão: 18.07.2025 / 0025  
 Versão substituída por / versão: 27.11.2024 / 0024  
 Válida a partir de: 18.07.2025  
 Data de impressão do PDF: 18.07.2025  
 Schnellreiniger

|                                           |     |  |         |   |  |  |                                                  |
|-------------------------------------------|-----|--|---------|---|--|--|--------------------------------------------------|
| 12.3. Potencial de bioacumulação:         |     |  |         |   |  |  | Acumulação possível em organismos.               |
| 12.3. Potencial de bioacumulação:         | BCF |  | 242-253 |   |  |  |                                                  |
| 12.4. Mobilidade no solo:                 |     |  |         |   |  |  | Adsorção no solo., Produto ligeiramente volátil. |
| 12.5. Resultados da avaliação PBT e mPmB: |     |  |         |   |  |  | Sem substância PBT, Sem substância mPmB          |
| Outras informações:                       | AOX |  | 0       | % |  |  |                                                  |

| Dióxido de carbono                                 |         |       |       |         |                 |                  |                                         |
|----------------------------------------------------|---------|-------|-------|---------|-----------------|------------------|-----------------------------------------|
| Toxicidade / efeito                                | Fim     | Tempo | Valor | Unidade | Organismo       | Método de ensaio | Observação                              |
| 12.1. Toxicidade para peixes:                      | LC50    | 96h   | 35    | mg/l    | Salmo gairdneri |                  |                                         |
| 12.3. Potencial de bioacumulação:                  | Log Kow |       | 0,83  |         |                 |                  |                                         |
| 12.5. Resultados da avaliação PBT e mPmB:          |         |       |       |         |                 |                  | Sem substância PBT, Sem substância mPmB |
| 12.7. Outros efeitos adversos:                     |         |       |       |         |                 |                  | Efeito de estufa                        |
| Potenc. de contribuição para o aquecimento global: |         |       | 1     |         |                 |                  |                                         |

## SECÇÃO 13: Considerações relativas à eliminação

### 13.1 Métodos de tratamento de resíduos

#### Para a substância / mistura / quantidades residuais

N.º do código de resíduos CE:

Os códigos de resíduos indicados são recomendações baseadas na utilização provável deste produto.

Devido à utilização e às condições de eliminação específicas do utilizador também podem ser atribuídos outros códigos de resíduos em determinadas circunstâncias. (2014/955/UE)

16 05 04 gases em recipientes sob pressão (incluindo halons), contendo substâncias perigosas

Recomendação:

Deve desaconselhar-se a descarga através das águas residuais.

Considerar as prescrições locais e oficiais.

Entregar latas de aerossol ainda cheias para recolha de resíduos perigosos ou especiais.

Entregar latas de aerossol completamente vazias para reciclagem.

#### Para as embalagens contaminadas

Considerar as prescrições locais e oficiais.

Não perfurar, cortar ou soldar os recipientes sujos.

## SECÇÃO 14: Informações relativas ao transporte

### Informações gerais

#### Transporte por estrada / transporte ferroviário (ADR/RID)

14.1. Número ONU ou número de ID: 1950

14.2. Designação oficial de transporte da ONU:

UN 1950 AEROSOLS

14.3. Classes de perigo para efeitos de transporte: 2.1

14.4. Grupo de embalagem:

14.5. Perigos para o ambiente: environmentally hazardous

Tunnel restriction code: D



Página 12 de 15  
 Ficha de dados de segurança de acordo com o Regulamento (CE) n.º 1907/2006, Anexo II (última alteração pelo Regulamento (UE) 2020/878)  
 Revisto em / versão: 18.07.2025 / 0025  
 Versão substituída por / versão: 27.11.2024 / 0024  
 Válida a partir de: 18.07.2025  
 Data de impressão do PDF: 18.07.2025  
 Schnellreiniger

Código de classificação: 5F  
 LQ: 1 L  
 Categoria de transporte: 2

**Transporte por via marítima (Código IMDG)**

14.1. Número ONU ou número de ID: 1950  
 14.2. Designação oficial de transporte da ONU:  
 UN 1950 AEROSOLS  
 14.3. Classes de perigo para efeitos de transporte: 2.1  
 14.4. Grupo de embalagem: -  
 14.5. Perigos para o ambiente: environmentally hazardous  
 Poluente marinho (Marine Pollutant): Sim  
 EmS: F-D, S-U



**Transporte por via aérea (IATA)**

14.1. Número ONU ou número de ID: 1950  
 14.2. Designação oficial de transporte da ONU:  
 UN 1950 Aerosols, flammable  
 14.3. Classes de perigo para efeitos de transporte: 2.1  
 14.4. Grupo de embalagem: -  
 14.5. Perigos para o ambiente: Não se aplica



#### 14.6. Precauções especiais para o utilizador

As pessoas que trabalham no transporte de produtos perigosos devem receber formação.  
 As prescrições relativas a segurança têm de ser respeitadas por todos os que participam no transporte.  
 Têm de ser cumpridas medidas de precaução contra ocorrência de danos.

#### 14.7. Transporte marítimo a granel em conformidade com os instrumentos da OMI

O transporte da carga não se realiza em forma de produto a granel mas sim na forma de produto em volumes, e por isso não é aplicável.  
 Os regulamentos relativos às quantidades mínimas não são aqui levados em consideração.  
 Código de risco e código de embalagem sob consulta.  
 Observar as disposições específicas (special provisions).

### SECÇÃO 15: Informação sobre regulamentação

#### 15.1 Regulamentação/legislação específica para a substância ou mistura em matéria de saúde, segurança e ambiente

Considerar as restrições:  
 Observar as normas/legislação nacionais relativas à proteção dos jovens no trabalho (especialmente a implementação nacional da diretiva 94/33/CE)!  
 Regulamento (CE) n.º 1907/2006, Anexo XVII  
 Hidrocarbonetos, C6-C7, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <5% n-hexano  
 Considerar as prescrições de medicina do trabalho / da associação comercial.

Diretiva 2012/18/UE ("Seveso-III"), anexo I, parte 1 - as seguintes categorias correspondem a este produto (em circunstâncias pode ser necessário considerar outras, dependendo do armazenamento, manuseamento etc.):

| Categorias de perigo | Notas ao Anexo I | Quantidades-limiar (em toneladas) das substâncias perigosas referidas no artigo 3.º, n.º 10, para a aplicação de - Requisitos do nível inferior | Quantidades-limiar (em toneladas) das substâncias perigosas referidas no artigo 3.º, n.º 10, para a aplicação de - Requisitos do nível superior |
|----------------------|------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| E2                   |                  | 200                                                                                                                                             | 500                                                                                                                                             |
| P3b                  | 11.1, 11.2       | 5000 (netto)                                                                                                                                    | 50000 (netto)                                                                                                                                   |

Para a atribuição das categorias e limites de quantidades devem-se respeitar sempre as notas relativas ao Anexo I da diretiva 2012/18/UE especialmente as nomeadas nas tabelas e as notas 1 - 6.

Directiva 2010/75/UE (COV): 96,03 %

#### REGULAMENTO (CE) N.º 648/2004

30 % e superior  
 de hidrocarbonetos alifáticos

Respeitar o regulamento em caso de acidente.

Página 13 de 15  
Ficha de dados de segurança de acordo com o Regulamento (CE) n.º 1907/2006, Anexo II (última alteração pelo Regulamento (UE) 2020/878)  
Revisto em / versão: 18.07.2025 / 0025  
Versão substituída por / versão: 27.11.2024 / 0024  
Válida a partir de: 18.07.2025  
Data de impressão do PDF: 18.07.2025  
Schnellreiniger

Devem ser aplicadas as normas/regulamentos nacionais relativos à segurança e proteção do trabalho em caso de utilização de meios de trabalho.

## 15.2 Avaliação da segurança química

Uma avaliação de segurança química não está prevista para misturas.

## SECÇÃO 16: Outras informações

Secções revistas: 8  
Necessária formação dos colaboradores para o manuseamento de mercadorias perigosas.  
Estas indicações referem-se ao produto em condições de entrega.  
Necessária instrução inicial/formação dos colaboradores para o manuseamento de materiais perigosos.

## Classificação e procedimentos utilizados para a dedução da classificação da mistura de acordo com o Regulamento (CE) 1272/2008 (CLP):

| Classificação de acordo com o Regulamento (CE) N.º 1272/2008 (CRE) | Método de avaliação utilizado                |
|--------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| Skin Irrit. 2, H315                                                | Classificação segundo o processo de cálculo. |
| Asp. Tox. 1, H304                                                  | Classificação segundo o processo de cálculo. |
| STOT SE 3, H336                                                    | Classificação segundo o processo de cálculo. |
| Aquatic Chronic 2, H411                                            | Classificação segundo o processo de cálculo. |
| Aerosol 1, H222                                                    | Classificação com base em dados de ensaio.   |
| Aerosol 1, H229                                                    | Classificação com base em dados de ensaio.   |

As frases seguintes representam as frases H reproduzidas, os códigos das classes e categorias de perigo (GHS/CLP) do produto e das substâncias.

H225 Líquido e vapor facilmente inflamáveis.  
H304 Pode ser mortal por ingestão e penetração nas vias respiratórias.  
H315 Provoca irritação cutânea.  
H336 Pode provocar sonolência ou vertigens.  
H411 Tóxico para os organismos aquáticos com efeitos duradouros.

Skin Irrit. — Irritação cutânea  
Asp. Tox. — Perigo de aspiração  
STOT SE — Toxicidade para órgãos-alvo específicos - exposição única - Efeitos narcóticos  
Aquatic Chronic — Perigoso para o ambiente aquático - Crónico  
Aerosol — Aerossóis  
Flam. Liq. — Líquido inflamável

## Referências bibliográficas importantes e fontes dos dados utilizados:

Regulamento (CE) n.º 1907/2006 (REACH) e Regulamento (CE) n.º 1272/2008 (CLP) na respetiva versão em vigor.  
Orientações sobre a compilação de fichas de dados de segurança na versão em vigor (ECHA).  
Orientações sobre rotulagem e embalagem em conformidade com o Regulamento (CE) n.º 1272/2008 (CLP) na versão em vigor (ECHA).  
Fichas de dados de segurança dos componentes.  
ECHA-homepage - Informação sobre produtos químicos.  
Base de dados de substâncias GESTIS (Alemanha).  
Agência Federal do Ambiente "Rigoletto" Página de informação sobre poluentes da água (Alemanha).  
Valores-limite de exposição profissional da UE Diretivas 91/322/CEE, 2000/39/CE, 2006/15/CE, 2009/161/UE, (UE) 2017/164, (UE) 2019/1831 na respetiva versão em vigor.  
Listas de limites nacionais de exposição profissional dos respetivos países na respetiva versão em vigor.  
Normas para o transporte de mercadorias perigosas por estrada, caminho-de-ferro, mar e ar (ADR, RID, IMDG, IATA) na respetiva versão em vigor.

## Abreviações e acrónimos eventualmente utilizados neste documento:

|                   |                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ADR               | Accord européen relatif au transport international des marchandises Dangereuses par Route                                                                                                                                                                   |
| AOX               | Adsorbable organic halogen compounds (= Compostos orgânicos de halogéneo possíveis de adsorção)                                                                                                                                                             |
| aprox.            | aproximadamente                                                                                                                                                                                                                                             |
| ASTM              | ASTM International (American Society for Testing and Materials)                                                                                                                                                                                             |
| ATE               | Acute Toxicity Estimate (= ETA - Estimativa da toxicidade aguda)                                                                                                                                                                                            |
| BAM               | Bundesanstalt für Materialforschung und -prüfung (Instituto para Pesquisa e Controlo de Materiais, Alemanha)                                                                                                                                                |
| BAuA              | Bundesanstalt für Arbeitsschutz und Arbeitsmedizin (Alemanha)                                                                                                                                                                                               |
| BSEF              | The International Bromine Council                                                                                                                                                                                                                           |
| bw                | body weight (= peso corporal)                                                                                                                                                                                                                               |
| CAS               | Chemical Abstracts Service                                                                                                                                                                                                                                  |
| CE                | Comunidade Europeia                                                                                                                                                                                                                                         |
| CEE               | Comunidade Económica Europeia                                                                                                                                                                                                                               |
| CLP               | Classification, Labelling and Packaging (REGULAMENTO (CE) N.º 1272/2008 relativo à classificação, rotulagem e embalagem de substâncias e misturas)                                                                                                          |
| CMR               | carcinogenic, mutagenic, reproductive toxic (cancerígena, mutagénica e tóxica para a reprodução)                                                                                                                                                            |
| Código IMDG       | International Maritime Code for Dangerous Goods (IMDG-code)                                                                                                                                                                                                 |
| conf., seg.       | conforme, segundo                                                                                                                                                                                                                                           |
| DMEL              | Derived Minimum Effect Level                                                                                                                                                                                                                                |
| DNEL              | Derived No Effect Level (= o nível derivado de exposição sem efeitos)                                                                                                                                                                                       |
| dw                | dry weight (= massa seca)                                                                                                                                                                                                                                   |
| ECHA              | European Chemicals Agency (= Agência Europeia dos Produtos Químicos)                                                                                                                                                                                        |
| EINECS            | European Inventory of Existing Commercial Chemical Substances                                                                                                                                                                                               |
| ELINCS            | European List of Notified Chemical Substances                                                                                                                                                                                                               |
| EN                | Padrões europeus                                                                                                                                                                                                                                            |
| EPA               | United States Environmental Protection Agency (United States of America)                                                                                                                                                                                    |
| etc.              | et cetera                                                                                                                                                                                                                                                   |
| EVAL              | Copolímero de álcool etileno-vinílico                                                                                                                                                                                                                       |
| Fax.              | Número de fax                                                                                                                                                                                                                                               |
| GHS               | Globally Harmonized System of Classification and Labelling of Chemicals (= Sistema Mundial Harmonizado de Classificação e Rotulagem de Produtos Químicos)                                                                                                   |
| GWP               | Global warming potential (= Potenc. de contribuição para o aquecimento global)                                                                                                                                                                              |
| IARC              | International Agency for Research on Cancer (= Agência Internacional de Pesquisa em Câncer)                                                                                                                                                                 |
| IATA              | International Air Transport Association (= Associação Internacional de Transportes Aéreos)                                                                                                                                                                  |
| IBC (Code)        | International Bulk Chemical (Code)                                                                                                                                                                                                                          |
| incl.             | inclusivo, incluindo                                                                                                                                                                                                                                        |
| IUCLID            | International Uniform Chemical Information Database                                                                                                                                                                                                         |
| IUPAC             | International Union for Pure Applied Chemistry (= União Internacional de Química Pura e Aplicada)                                                                                                                                                           |
| LC50              | Lethal Concentration to 50 % of a test population (= CL50 - Concentração letal para 50 % de uma população de teste)                                                                                                                                         |
| LD50              | Lethal Dose to 50% of a test population (Median Lethal Dose) (= DL50 - Dose letal para 50 % de uma população de teste (dose letal mediana))                                                                                                                 |
| LQ                | Limited Quantities                                                                                                                                                                                                                                          |
| mPmB (vPvB)       | muito persistente, muito bioacumulável (= vPvB = very persistent and very bioaccumulative)                                                                                                                                                                  |
| n.a.              | não se aplica                                                                                                                                                                                                                                               |
| n.d.              | não disponível                                                                                                                                                                                                                                              |
| n.e.d.            | não existem dados                                                                                                                                                                                                                                           |
| n.t.              | não testado                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Obs.              | Observação                                                                                                                                                                                                                                                  |
| OECD              | Organisation for Economic Co-operation and Development                                                                                                                                                                                                      |
| org.              | orgânico                                                                                                                                                                                                                                                    |
| p.ex., por ex.    | por exemplo                                                                                                                                                                                                                                                 |
| PBT               | persistent, bioaccumulative and toxic (= persistentes, bioacumulativos, tóxico)                                                                                                                                                                             |
| PE                | Polietileno                                                                                                                                                                                                                                                 |
| PNEC              | Predicted No Effect Concentration (= a concentração previsivelmente sem efeitos)                                                                                                                                                                            |
| PVC               | Policloreto de vinila                                                                                                                                                                                                                                       |
| REACH             | Registration, Evaluation, Authorisation and Restriction of Chemicals (REGULAMENTO (CE) N.º 1907/2006 relativo ao registo, avaliação, autorização e restrição dos produtos químicos)                                                                         |
| REACH-IT List-No. | 9xx-xxx-x No. is automatically assigned, e.g. to pre-registrations without a CAS No. or other numerical identifier. List Numbers do not have any legal significance, rather they are purely technical identifiers for processing a submission via REACH-IT. |
| RID               | Règlement concernant le transport International ferroviaire de marchandises Dangereuses                                                                                                                                                                     |
| SVHC              | Substances of Very High Concern                                                                                                                                                                                                                             |
| Tel.              | Telefone                                                                                                                                                                                                                                                    |
| UE                | União Europeia                                                                                                                                                                                                                                              |
| UN RTDG           | United Nations Recommendations on the Transport of Dangerous Goods (as Recomendações da ONU relativas ao Transporte de Mercadorias Perigosas)                                                                                                               |

Página 15 de 15

Ficha de dados de segurança de acordo com o Regulamento (CE) n.º 1907/2006, Anexo II (última alteração pelo Regulamento (UE) 2020/878)

Revisto em / versão: 18.07.2025 / 0025

Versão substituída por / versão: 27.11.2024 / 0024

Válida a partir de: 18.07.2025

Data de impressão do PDF: 18.07.2025

Schnellreiniger

VOC Volatile organic compounds (= compostos orgânicos voláteis (COV))

wwt wet weight

Estas informações devem descrever o produto relativamente às precauções de segurança necessárias, que não garantem determinadas propriedades e se baseiam no estado atual dos nossos conhecimentos.

Exclui-se qualquer responsabilidade.

Elaborado por:

**Chemical Check GmbH, Chemical Check Platz 1-7, D-32839 Steinheim, Tel.: +49 5233 94 17 0, Fax: +49 5233 94 17 90**

© by Chemical Check GmbH Gefahrstoffberatung. A alteração ou reprodução deste documento apenas é permitida mediante a autorização expressa da Chemical Check GmbH Gefahrstoffberatung.